

**July 3, 1954**  
**Telegram, Li Kenong to Mao Zedong and Others,  
Regarding the Situation at the Twentieth Restricted  
Session**

**Citation:**

"Telegram, Li Kenong to Mao Zedong and Others, Regarding the Situation at the Twentieth Restricted Session", July 3, 1954, Wilson Center Digital Archive, PRC FMA 206-Y0051. Translated by Chen Zhihong.  
<https://wilson-center.drivingcreative.com/document/111054>

**Summary:**

In his report, Li notes that the opinions of the different delegations regarding the joint commission and the NNSC are becoming closer to one another. Britain and Bao Dai, however, remain unchanged in their opinions.

**Original Language:**

Chinese

**Contents:**

Translation - English

Chairman Mao [Zedong], Comrade [Liu] Shaoqi and the Central Committee, also forwarding Zhou [Enlai], Zhang [Wentian] and Wang [Jiaxing]:

At the twentieth restricted session on the Indochina issue on the 2nd, Kuznetsov spoke and summarized the discussion of these two weeks on the issue of supervision. Kuznetsov pointed out that the opinions in the Soviet proposal of 4 June and the French proposals of 25 and 29 June concerning the relationship between the NNSC and the joint commission became closer. In addition, the other delegations now no longer insist that the joint commission should work under the direction of the NNSC. Opinions on definition of the functions and duties of the two commissions and the lack of need for armed forces for the NNSC became closer as well. Kuznetsov also suggested that we should make a draft resolution on the functions and duties of the two commissions that can be accepted by all the participants. However, there are serious differences over the issues of composition and the voting procedures concerning severe violations of the agreement that may cause the recommencement of hostilities. Regarding [Jean] Chauvel's previous proposal that the decision of the NNSC should have binding power for both sides, Kuznetsov asked Chauvel by what means we can guarantee the implementation of binding power. After Kuznetsov spoke, Chauvel claimed that the conference can only reach an agreement on a certain document, but does not have the right to make a decision. Concerning the issue of the compulsory nature [of the recommendations] of the NNSC, Chauvel said that the NNSC should have the right to explain the agreement, and such interpretation has legal mandatory power over both sides. Regarding the voting procedure on serious problems, Chauvel said that it was not a simple question, and he could only respond to it next time. The British delegate, Lamb, stated that Britain has not changed its original position. He said that although he had not made any statements at the two previous meetings, it does not mean that Britain agrees that the two commissions should not have subordinate relations. Bao Dai's delegate repeated the same old story that communist countries cannot be neutral countries, and only the United Nations can guarantee effective [supervision]. The next meeting will be held on 6 July.

Li Kenong

3 July 1954, 3:00 a.m.